

# МЕНЮ

---

# MENU



VEDMEZHA GORA  
FAMILY RESORT

## САЛАТИ | SALADS

<b>ЗАКАРПАТСЬКА ПОМІДОРОВА САЛАТКА</b> з фермерським сиром та рикотою, заправлена сметаною і зеленню <b>CARPATHIAN TOMATO SALAD</b> with a farm cheese and ricotta, seasoned with a sour cream and herbs	300 г	147₴
 <b>ЧЕРВОНА РУТА</b> з солодким бурячком, чорносливом, м'яким сиром, гарбузовим насінням та горіховим соусом <b>CHERVONA RUTA</b> with sweet beetroot, prunes, feta cheese, pumpkin seeds and walnut sauce	250 г	118₴
<b>САЛАТКА З КОПЧЕНИМ ПСТРУГОМ</b> печеною мандибуркою, заправлена імбирно-медовим соусом <b>CARPATHIAN SALAD WITH SMOKED TROUT</b> baked potato seasoned with honey & ginger sauce	230 г	158₴
 <b>ШЛЯХЕТНА САЛАТКА З НИЖНОЮ ПЕЧІНКОЮ КРОЛИКА</b> в поєднанні з печеними овочами, королівськими печерицями, кеш'ю, присмачена пармезаном та медово-цитриновою заправкою <b>NOBLE SALAD WITH TENDER RABBIT LIVER</b> served with grilled vegetables, royal mushrooms, cashews, with a parmesan and honey&citrus dressing	280 г	189₴
 <b>ШОЙТОШ-ЧІРКЕ</b> тепла мадярська салатка з обсмаженим на беконі філе курчати, овочами та вершковою заправкою <b>SHOITOSH CHIRKE</b> warm Hungarian salad with frilled chicken and bacon, vegetables and light cream dressing	270 г	155₴
<b>ВИШУКАНА ПАНСЬКА САЛАТКА</b> з відбірної телячої вирізки, авокадо та насіння чіа <b>GOURMET SALAD</b> with a selection veal tenderloin, avocado and chia seeds	270 г	183₴
<b>ЗАМОРСЬКА САЛАТКА</b> зі смаженими на часнику креветками та ніжним лососем під цитриновим соусом <b>MARINA SALAD</b> with garlic fried shrimps and tender salmon dressing with citrus sauce	220 г	179₴
<b>ЦІСАРСЬКИЙ ЗІ СМАЖЕНОЮ КУРКОЮ</b> <b>CAESAR WITH FRIED CHICKEN</b>	230 г	148₴
<b>ПО-ГРЕЦЬКИ</b> зі свіжою яриною та м'яким сиром, здоблена оливковою олією та базиліком <b>GREEK SALAD</b>	230 г	125₴
<b>ТАРІЛКА СВІЖИХ СЕЗОННИХ ОВОЧІВ</b> <b>PLATE WITH FRESH SEASON VEGETABLES</b>	350\50 г	132₴



ресторан пишається  
the restaurant is proud of



для компанії  
for a group



страва локальної кухні  
local cuisine

## ЗУПИ ЯК БАЛЬЗАМ НА ДУШУ SOUPS LIKE BALM FOR THE SOUL



**ПИШНА ГУЦУЛЬСЬКА ЮШКА З БІЛИХ ГРИБІВ НА ВЕРШКАХ**  
подається з грибовою намазанкою та грінками  
**DRIED PORCINI MUSHROOMS CREAM-BASED HUTSUL SOUP**  
served with mushrooms pate and toasts

300\60 г

132₴



**НАВАРИСТИЙ МАДЯРСЬКИЙ БОГРАЧ**  
на вуджених свинних реберцях, телятині,  
присмачений копченою паприкою та пекельним перцем.  
**SPICY HUNGARIAN BOGRACH WITH VEAL RIBS**  
smoked veal ribs & pork, paprika and hot pepper

400\30\10 г

145₴



**ПРАВДИВИЙ УКРАЇНСЬКИЙ БОРЩ**  
з м'ясом телятини та квасолею, задобрений сметаною та часником.  
Подається з сальцем маринованим в часнику та кропі  
**TRUE UKRAINIAN BORSCH** with meat, beans, sour cream and garlic.  
Served with salo marinated with garlic & grill

300\60\30\30 г

125₴

**БУЛЬЙОН НА ПІВНИКУ З ДОМАШНЬОЮ ЛОКШИНОЮ ТА ЯЙЦЕМ**  
**CHICKEN BROTH WITH EGGS ANF HOMEMADE NOODLES**

300 г

98₴

**КОЗАЦЬКИЙ ХОЛОДНИК З МОЛОДОЇ ТЕЛЯТИНИ НА КЕФІРІ**  
**COLD COSSACK SOUP MADE ON KEFIR WITH YOUNG VEAL**

300 г

119₴

## ХЛІБНА КОРЗИНА BREAD PLATE

булочка з гарбузовим насінням, булочка зі злаками,  
хліб з льоном та насінням, хліб з кунжутом, хрусткі палички з насінням  
bun with pumpkin seeds, bun with cereals, bread with flax and seeds,  
bread with sesame seeds, crispy sticks with seeds

**МАЛА**  
**SMALL**

160 г 27₴

**ВЕЛИКА**  
**BIG**

240 г 37₴

## ЗАКУСКИ | APPETIZER



**СЕТ ІЗ СЕЛЯНСЬКИХ ПОМАЗАНОК ІЗ ЗЛАКОВИМИ БУЛОЧКАМИ** 180 г 135 ₴  
 сирна, творожна, грибова  
**VILLAGE SET WITH CHEESE, MUSHROOMS AND COTTAGE CHEESE CREAMS.** Served with cereals buns



**ГОЛОДНИЙ ВЕДМІДЬ ВЕЛИКА М'ЯСНА ДОШКА ДЛЯ ДРУЖНЬОЇ КОМПАНІЇ** 1.2 кг 620 ₴  
 запашна домашня ковбаска, вудженина, підчеревина, сало мариноване в часнику, солене та з перцем, печінковий паштет, малосольні огірки, цвіклі та гірчиця  
**HUNGRY BEAR IS A LARGE MEAT BOARD FOR A GROUP**  
 homemade sausage, smoked meat, salo: marinated with garlic/salted and with a pepper, liver pate, half sour pickles, beets with a horseradish and mustard



**СИТИЙ ВЕДМІДЬ — М'ЯСНА ДОЩИНКА НА ДВОХ** 230 г 192 ₴  
 сало копчене, домашня ковбаска, вудженина, сало мариноване в часнику, малосольний огірок, гірчиця, маринований пекучий перчик  
**FED BEAR — A MEAT BOARD FOR TWO** smoked salo, homemade sausage, smoked meat, half sour pickles, mustard, pickled hot pepper

**СЛОЇК ДОМАШНЬОГО ПЕЧІНКОВОГО ПАШТЕТУ** 180\150\50\30 г 192 ₴  
 з маслом та підсмаженим хлібом  
**A JAR OF HOMEMADE LIVER PATE** with butter and toasted bread



**ДОЩИНКА САЛА** 150\70 г 92 ₴  
 сальце мариноване з кропом та часником, свіжосолене по-закарпатськи у паприці, та сало вуджене по-гуцульськи з власної копильні, соус цвіклі  
**SALO ON A BOARD** marinated with dill and garlic, transcarpathian style salted with paprika, smoked hutsul salo and beets with a horseradish

**ТАРЕЛЬ БЛАГОРОДНИХ СИРІВ** 200 265 ₴  
 камамбер з травами, козиний чедер з шафраном, халумі коров'ячий, витриманий козиний, блу-де шевр козиний  
**A PLATE OF CRAFT CHEESE** craft goats and cows cheese for different tastes



**БІЛІ ГРИБОЧКИ ДОМАШНЬОЇ ЗАКРУТКИ ПРИСМАЧЕНІ ЦИБУЛЕЮ ТА ОЛИВОЮ** 150 г 140 ₴  
**PICKLED PORCINI MUSHROOMS WITH ONIONS AND OIL**

**ПІДПЕНЬКИ ВЛАСНОГО ПОСОЛУ** 150 г 84 ₴  
**FROTHS OF OWN PICKLED**

## ДО ПИВА | TRY WITH A BEER



**ДОШКА ДО ПИВА ВІД ЦЬОЦІ З ІТАЛІЇ** 300 г 218 ₴  
 перчики фаршировані сиром, прошутто, хамон, оливки, ковбаса Чорізо, сир Пармезан, сир копчений  
**A BOARD FOR A BEER FROM AUNTIE FROM ITALY** peppers stuffed with cheese, Prosciutto, ham, olives, Chorizo sausage, Parmesan cheese, smoked cheese



**КОПЧЕНА ФОРЕЛЬ НА-ГОСТРО** за 100 г 98 ₴  
**HOT SMOKED TROUT**

## НА ГОРЯЧЕ | MAINE COURSES



### СТЕЙК «КЛУБ ЯРЕМЧАНСЬКИЙ»

120€

ласий шматок свинини на кісточці, смажений на пательні.

Подається з хрусткою картоплею та соусом.

«YAREMCHЕ CLUB» STEAK fire-grilled bone-in pork chops. Served with a fries and sauce

### СТЕЙК З ЯЛОВИЧОЇ ВИРІЗКИ

200 \ 180 г

294€

з картопляно-грибовим запеченим пюре

VEAL STEAK with a baked potatoes and mushrooms mashed

### ПІВКУРЧА ВІД ШИНКАРЯ

420 г

245€

Кукурудзяний півник, печений на ляді з овочевою запіканкою та помідоровою мачанкою

HALF OF A CHICKEN FROM THE BUTCHER grilled chicken with vegetable pudding

and tomato ratatouille



### СИТНА ПОРЦІЯ ГУЦУЛЬСЬКИХ ГОЛУБЦІВ

250\50 г

165€

голубці з білими грибами запечені в п'єці

LARGE PORTION OF HUTSUL CABBAGE ROLLS with mushrooms baked in the oven



### ТОРБИНКА ВІВЧАРА

250\50 г

135€

Запечені в скороспілому тісті білі гриби, обсмажені з цибулькою та м'ясом птиці,

присмачені добрим сиром. Подаємо зі сметаною.

SHEPERD'S BAG porcini mushrooms fried with onion and chicken, cheese.

Served with a sour cream



### ЧАСТУВАННЯ ВІД МОЛЬФАРА

200\50\50\50 г

198€

золотисті деруни подані з грибовим соусом, телятиною тушкованою з вершками та сметаною

MOLFAR'S TREAT golden potato pancakes with a mushrooms sauce,

stewed veal with cream and sour cream



### ДОЩИНКА ДЕГУСТАЦІЙНИХ БАНУШІВ

200\30\15\50 г

147€

#### НА ТРЬОХ СКОВОРІДКАХ

з шкварками, з бринзою та білими грибами

BOARD OF A THREE TASTING BANUSH ON A FRYING PAN

served with a bacon, mushrooms and bryndza cheese



### БІЛІ ПРАВДИВІ ГРИБИ,

250 г

235€

тушені в сметані по-карпатськи

CARPATHIAN PORCINI MUSHROOMS STEWED WITH SOUR CREAM

### КАРТОПЛЯ НА ПАТЕЛЬНІ

300 г

81€

з шкварками та бринзою

PAN FRIED POTATOES with bacon and bryndza cheese

## МЕНЮ З ВОГНЮ | GRILLED MENU

**ЦІЛИЙ ПЛАСТ ВЕПРОВИХ РЕБЕРЕЦЬ** за 100 г 95€  
парцельованих в медово-імбирному соусі  
**GRILLED PORK RIBS** with honey&ginger sauce



**ЛЮЛЯ-КЕБАБ З ПОЛОНІНСЬКОГО БАРАНЧИКА** 250/70/50 г 225€  
з печеними баклажанами та паляничкою зі сметанковим соусом  
**SHEEP'S LULA KEBAB** with baked eggplant and loaf with a sour cream

**М'ЯСО З ТЕЛЯЧОЇ ВИРІЗКИ СМАЖЕНЕ НА РОЖНІ** за 100 г 118€  
**GRILLED VEAL KEBAB**

**М'ЯСО З ВІДБІРНОЇ СВИНИНИ СМАЖЕНЕ НА РОЖНІ** за 100 г 98€  
**GRILLED PORK KEBAB**

**М'ЯСО КУРКИ СМАЖЕНЕ НА ШПАЖКАХ** за 100 г 75€  
**GRILLED CHICKEN KEBAB**

**ОВОЧІ ПЕЧЕНІ НА ВУГЛЯХ** 350 г 156€  
**GRILLED VEGETABLES**



**ТРАПЕЗА ЛІСОРУБА — М'ЯСНА ДОШКА ДЛЯ ДРУЖНЬОЇ ВАТАГИ** 1.3 кг 795€  
печені реберця, шашлик з телятини, шашлик зі свинини, курячий шашлик,  
лаваш з сиром, печена картопля, соус з хрону, соус BBQ.  
**LUMBERMAN FEAST — BOARD WITH A MEAT FOR A HUNGRY GANG**  
grilled ribs, veal, pork and chicken kebabs, pita with cheese, baked potato, BBQ sauce and horseradish sauce

**СОУСИ ДО М'ЯСА НА ВИБІР:** 50 г 35€  
хрон, тар-тар, барбекю, журавлиновий  
**SAUCES TO CHOOSE:** horseradish, tar-tar, BBQ, cranberry

## РИБА | FISH



**СВЯТО ГРИБІВ І ФОРЕЛІВ** 350 г 265€  
філе форелі запечене в п'єці з лососем та креветкою під кукурудзяно-грибовим соусом та обпаленим банушом  
**MUSHROOMS AND TROUT CELEBRATION** trout fillet baked in the oven with salmon and shrimps.  
Served with a corn and mushrooms sauce and smoked banush



**КАРПАТСЬКИЙ ПСТРУГ З ПЕЧІ З БІЛИМИ ГРИБАМИ** за 100 г 98€  
**CARPATHIAN TROUT FROM THE OVEN WITH A MUSHROOMS**

**ФІЛЕ ЛОСОСЯ СМАЖЕНЕ НА РОНДЕЛІ** 200/100/50 г 255€  
з літніми травами, подається з броколі, шпинатом  
**FRIED SALMON WITH A SUMMER HERBS** served with a broccoli and spinach



**КАРПАТСЬКА ФОРЕЛЬ СМАЖЕНА НА ВАТРІ** за 100 г 98€  
**GRILLED CARPATHIAN TROUT**

## ВАРЕНИКИ | VARENIKI

ВАРЕНИКИ З СИРОМ І ЗЕЛЕННЮ VARENIKI WITH COTTAGE CHEESE AND HERBS	250\50	125₴
ВАРЕНИКИ З М'ЯСОМ МОЛОДОЇ ТЕЛЯТИНИ VARENIKI WITH A YOUNG VEAL MEAT	250\50	142₴
СМАЖЕНІ ВАРЕНИКИ З КАРТОПЛЕЮ ТА МАЧАНКОЮ GRILLED VARENIKI WITH POTATO AND CARPATHIAN SAUCE	250\50	110₴

## ЛЕГУМІНИ | DESSERTS



ЯГІДНИЙ ПИРІГ  
BERRY PIE 170\30 г 98₴

ШОКОЛАДНИЙ ФОНДАН  
З КУЛЬКОЮ ВЕРШКОВИХ ЛЬОДІВ  
CHOCOLATE FONDAN CAKE WITH ICE-CREAM 150\50 г 95₴



ВАРЕНИКИ  
З ЛІСОВОЮ ЧОРНИЦЕЮ  
VARENIKI WITH A BILBERRY 250\50 г 110₴

ВЕДМЕЖА РАДІСТЬ  
(ЯГІДНО-ВЕРШКОВИЙ МУС  
З БІЛИМ ШОКОЛАДОМ)  
BEAR'S HAPPINESS 150 г 89₴

ЯБЛУЧНИЙ ШТРУДЕЛЬ  
З ПЛОМБІРНИМИ ЛЬОДАМИ  
APPLE STRUDEL AND ICE-CREAM 150\50 г 90₴

СИРНИЧОК  
З ЛІСОВИМИ ЯГОДАМИ  
CHEESE PANCAKES WITH A WILD BERRIES 200 г 110₴

ДОМАШНІ СИРНИЧКИ  
З СМЕТАНКОЮ  
HOMEMADE CHEESECAKES WITH A SOUR CREAM 200\60 г 110₴

## НАТУРАЛЬНЕ МОРОЗИВО | NATURAL ICE-CREAM

ШОКОЛАДНЕ, ПЛОМБІР, ЛІСОВІ ЯГОДИ  
CHOCOLATE, CLASSIC WHITE AND WITH A WILD BERRIES 130 г 70 ₴



## ДИТЯЧЕ МЕНЮ | KIDS MENU

БУЛЬЙОН З КУРЯЧИМИ ФРИКАДЕЛЬКАМИ,  
ВЕРМІШЕЛЬКОЮ ТА ПЕРЕПИЛИНИМ ЯЙЦЕМ  
BROTH WITH A CHICKEN MEAT BOLLS, NOODLES AND QUAIL EGG

220 г

84₴



БУРГЕР З КУРЯЧОЮ КОТЛЕТКОЮ  
ТА КАРТОПЛЕЮ ФРІ  
BURGER WITH A CHICKEN AND FRIES

175\100 г

110₴

СПАГЕТІ З МАСЛОМ ТА КУРОЧКОЮ  
SPAGHETTI WITH BUTTER AND CHICKEN

220 г

75₴

КУРЯЧИЙ ШАШЛИЧОК  
З КАРТОПЛЕЮ ФРІ  
CHICKEN KEBAB AND FRIES

120/80/30 г

85₴

КОТЛЕТКИ З КРОЛИКА НА ПАРУ  
З КАРТОПЛЯНИМ ПЮРЕ  
STEAM RABBIT CUTLETS WITH MASHED POTATOES

150\100 г

95₴

БАБУСІНІ ПЕЛЬМЕНЬКИ З ТЕЛЯТИНОЮ  
GRANDMOTHER'S VEAL DUMPLINGS

200 г

84₴

ПЮРЕ КАРТОПЛЯНЕ З МАСЛОМ  
MASHED POTATOES WITH BUTTER

200\20 г

55₴

КАРТОПЛЯ ФРІ  
FRIES

150\50 г

63₴

ГРЕЧКА З МАСЛОМ  
BUCKWHEAT WITH BUTTER

200\20 г

55₴

ВІВСЯНА КАША НА МОЛОЦІ  
OATMEAL WITH MILK

200 г

45₴







## ДОМАШНІ НАСТОЯНКИ ТА НАЛИВКИ HOMEMADE LIQUEURS



<b>ПРИСТРІЛКА</b> Чотири келішки всіх наливок потрошку <b>WARM-UP SHOTS</b> Set of a 4 liqueurs	30\30\30\30 мл	98€
<b>ХРЕНІВКА</b> домашня настоянка на хроні, лісовому меді та лимоні <b>HORSERADISH VODKA</b> homemade horseradish vodka with honey and lemon	50 мл	45€
<b>ОБЛІПИХОВА</b> настоянка на ягодах обліпихи та зірчастому анісі <b>SEA BUCKTHORN LIQUEUR</b> sea buckthorn berry liqueur with anise	50 мл	45€
<b>ЖУРАВЛИНКА</b> солодка настоянка на лісовій журавлині <b>CRANBERRY LIQUEUR</b> sweet wild cranberry liqueur	50 мл	45€
<b>АФИНКА</b> солодка наливка зі стиглих ягід лісової чорниці <b>BLUEBERRY LIQUEUR</b> sweet ripe blueberry liqueur	50 мл	45€
<b>НАСТОЯНКИ В АСОРТИМЕНТІ З СОБОЮ</b> у подарунковій пляшці <b>SELECTION OF A TAKE-AWAY LIQUEURS</b> in a gift bottle	500 мл	510€

## CORK FREE (ПЛАТА ЗА ПЛЯШКУ) | CORK FREE (PRICE FOR A BOTTLE)

ВІДКОРКУВАННЯ ПЛЯШКИ, ЯКУ ГІСТЬ ПРИНІС З СОБОЮ — 250€  
OPENING A BOTTLE BROUGHT BY GUESTS

## ПИВО ДЛЯ ТРАДИЦІЙНИХ ТА ДРУЖНИХ ПОСИДЕНЬОК BEER FOR TRADITIONAL AND FRIENDLY MEETINGS

на розлив | draught

<b>HOEGAARDEN WHITE</b> пшеничне, нефільтроване, подається з лимоном. Бельгія <b>HOEGAARDEN WHITE</b> wheat, unfiltered Served with lemon. Belgium	0,33 л 0,5 л	56€ 76€
<b>HARP LAGER</b> світле, Ірландія <b>HARP LAGER</b> light, Ireland	0,33 л 0,5 л	56€ 105€
<b>GUINNES ORIGINAL</b> темне, Ірландія <b>GUINNES ORIGINAL</b> dark, Ireland	0,25 л 0,5 л	56€ 105€

пляшкове | bottled

<b>WARSTEINER</b> безалкогольне <b>WARSTEINER</b> non-alcohol	0,33 л	60€
<b>ПАНСЬКЕ ПРЕМІУМ</b> «PANSKE» PREMIUM	0,5 л	65€

## ВИНА | WINE

100мл / пляшка 100ml / bottle

**PINOT GRIGIO  
CASTELTORRE SCHENK**

біле сухе, Італія

**PINOT GRIGIO CASTELTORRE SCHENK**  
white dry, Italy

56€ 420€

**CASA DEL COPPIERE  
BIANCO SCHENK**

біле, напівсолодке, Італія

**CASA DEL COPPIERE BIANCO SCHENK** white  
semisweet, Italy

56€ 420€

**BARDOLINO  
CASTELTORRE SCHENK**

червоне сухе, Італія

**BARDOLINO CASTELTORRE SCHENK** red dry, Italy

56€ 420€

**CASA DEL COPPIERE  
ROSSO SCHENK**

червоне напівсолодке, Італія

**CASA DEL COPPIERE ROSSO SCHENK**  
red semisweet, Italy

56€ 420€

## ЧЕРВОНІ ВИНА | RED WINE

пляшка bottle

**CHIANTI CLASSICO RISERVA CAVATINA SCHENK** сухе, Італія

**CHIANTI CLASSICO RISERVA CAVATINA SCHENK** dry, Italy

560€

**CHATEAU LES GRANDS SARRAZINS BORDEAUX** сухе, Франція

**CHATEAU LES GRANDS SARRAZINS BORDEAUX** dry, France

450€

**DORNFELDER DR. HEIDEMANNS-BERGWEILER** напівсолодке, Німеччина

**DORNFELDER DR. HEIDEMANNS-BERGWEILER** semisweet, Germany

450€

## РОЖЕВЕ ВИНО | ROSE WINE

**ROSE D`ANJOU BOUGRIER** напівсухе, Франція

**ROSE D`ANJOU BOUGRIER** semisweet, France

400€

## БІЛІ ВИНА | WHITE WINE

**SAUVIGNON BLANC KETU BAY KONRAD** сухе, Нова Зеландія

**SAUVIGNON BLANC KETU BAY KONRAD** dry, New Zealand

560€

**RIESLING PETER NICOLAY** напівсолодке, Німеччина

**RIESLING PETER NICOLAY** semisweet, Germany

430€

**CHARDONNAY CAMDEN PARK** сухе, Австралія

**CHARDONNAY CAMDEN PARK** dry, Australia

450€

## ІГРИСТІ ВИНА | SPARKLING WINE

**LAMBRUSCO BIANCO CAVICCHIOLI**

340€

**MASOTTINA PROSECCO TREVISO BRUT**

650€

**MARTINI ASTI**

600€

## ВЕРМУТ | VERMOUTH

MARTINI BIANCO 50 ml 45€

## ТЕКІЛА | TEQUILA

EL DISTILADOR SILVER 50 ml 68€

## ДЖИН | GIN

BOMBAY SAPHIRE 50 ml 75€

## РОМ | RUM

CARTA BLANCA 50 ml 60€

BACARDI CARTA NEGRA 50 ml 60€

## ГОРІЛКА | VODKA

GREY GOOSE 50 ml 80€

FINLANDIA CLASSIC 50 ml 60€

FINLANDIA GRAPEFRUIT 50 ml 60€

КАРПАТСЬКИЙ ПРЕЗЕНТ  
CARPATHIAN PRESENT 50 ml 60€

## ВІСКИ | WHISKEY

BALLANTINE`S FINEST 50 ml 70€

JACK DANIELS 50 ml 75€

JAMESON 50 ml 75€

CHIVAS REGAL 50 ml 95€

## КОНЬЯК | COGNAC

KLINKOV V.S 50 ml 50€

АРИНЕ 4\*  
ARINE 4\* 50 ml 63€

HENNESSY V.S 50 ml 98€

## НАСТОЯНКА | LIQUEURS

JAGERMEISTER 50 ml 65€

BECHEROVKA 50 ml 60€

## КОКТЕЙЛІ | COCKTAILS

APEROL 300 мл 90€

HUGO 250 мл 90€

ДЖИН-ТОНІК  
GIN & TONIC 250 мл 90€

МОХІТО БІА  
МОЇТО NON-ALCOHOL 350 мл 75€

МОХІТО  
МОЇТО 350 мл 90€

## НАПІЇ ВЛАСНОГО ПРИГОТУВАННЯ HOMEMADE DRINKS

УЗВАР З СУШЕНИХ ЯБЛУК, ГРУШ ТА СЛИВОК 250 мл 35€  
USVAR made of dried apples, pears and plums 1 л 140€

МОРС З ЛІСОВИХ ЯГІД ЧОРНИЦІ, ОЖИНИ,  
ЖУРАВЛИНИ, МАЛИНИ ТА ПОЛУНИЦЬ 250 мл 35€  
1л 140€

REFRESHING BERRY DRINK blueberries, blackberries, cranberries,  
raspberries and strawberries

ЛИМОНАД ГРЕЙПФРУТОВО-ІМБИРНИЙ 400 мл 75€  
LEMONADE GINGER&GRAPEFRUIT

## ФРЕШІ | FRESH JUICE

ПОМАРАНЧЕВИЙ 250 мл 85€  
ORANGE

ПОМАРАНЧЕВО- ГРЕЙПФРУТОВИЙ 85€  
OGANGE & GRAPEFRUIT

ГРЕЙПФРУТОВИЙ 85€  
GRAPEFRUIT

## ХОЛОДНІ НАПІЇ | COLD DRINKS

ВОДА «ВЕДМЕЖА ГОРА» н\газ, с\газ 0,5 л 35€  
WATER "VEDMEZA GORA" still, sparkling

ВОДА «БОРЖОМІ» 0,5 л. 60€  
"BORJOMI"

ВОДА «МОРШИНСЬКА» н\газ, сл\газ 0,5 л. 38€  
WATER "MORSHYNSKA" still, sparkling

«PEPSI» 0,3л 30€

«СОСА-COLA» 0,25л 25€

СІК SANDORA в асортименті 0,25л 30€  
JUICE "SANDORA"

## НА КАВУ ДО ВЕДМЕДІВ | COFFEE FROM THE BEARS

<b>ЕСПРЕСО</b> ESPRESSO	35₴	<b>РАФ-КАВА</b> ніжно-вершкова кава зі смаком ванілі та кориці <b>RAF COFFEE</b> delicious creamy coffee with cinnamon and vanilla flavor	55₴
<b>ЕСПРЕСО З МОЛОКОМ</b> ESPRESSO WITH MILK	38₴		
<b>АМЕРИКАНО</b> AMERICANO	35₴	<b>ЛАТЕ</b> LATTE	40₴
<b>АМЕРИКАНО З МОЛОКОМ</b> WHITE AMERICANO	38₴	<b>ЛАТЕ-МАКІАТО</b> з карамельним або шоколадним топінгом <b>LATTE-MACCHIATO</b> with caramel or chocolate topping	45₴
<b>ДОПІО</b> DOPPIO	68₴		
<b>КАПУЧИНО</b> CAPPUCCINO	40₴	<b>КАКАО</b> CACA0	35₴

## ЧАЮВАННЯ НА ГОРІ | TEA PARTY IN THE MOUNTAINS



**ЧАЙ НА КАРПАТСЬКИХ ТРАВАХ З ЛІСОВИМ МЕДОМ** 600 мл 55₴  
CARPATHIAN HERBAL TEA WITH HONEY

МИ ВІРИМО, ЩО СПРОБУВАВШИ ОДНОГО РАЗУ  
ДИВОВИЖНІ СУМІШІ КАРПАТСЬКОГО ЧАЮ,  
ВИ ВІДЧУЄТЕ, ЯК НАПОВНЮЄТЕСЬ ЕНЕРГІЄЮ  
ГІРСЬКИХ РІЧОК, БАДЬОРІСТЮ ЧИСТОГО  
ПОВІТРЯ І ЗДОРОВ'ЯМ, ПОДАРОВАНИМ ЧАЯМИ,  
ЯКІ ЖИТЕЛІ КАРПАТ П'ЮТЬ УЖЕ БАГАТО СТОРІЧ

WE BELIEVE THAT ONCE YOU TRY AN AMAZING  
CARPATHIAN TEA SETS, YOU WILL FEEL THE ENERGY  
OF THE MOUNTAINS RIVERS AND HOW CLEAN AIR  
MAKES YOU MORE VIGOROUS AND HEALTHY. ALL  
THANKS TO THE TEA THAT THE CARPATHIANS HAVE  
BEEN DRINKING FOR MANY CENTURIES

**ЧАЙ З ЖУРАВЛИНИ** 600 мл 55₴  
З шматочками апельсина, лимона, з листям м'яти, імбиром та паличкою кориці  
**CRANBERRY TEA** made from a piece of orange, lemon, mint leafs with ginger and cinnamon stick.

**ЧАЙ З ЯГІД ОБЛІПИХИ, ЗІРЧАСТОГО АНІСУ, КОРИЦІ ТА МЕДУ** 600 мл 55₴  
**SEA BUCKTHORN TEA WITH STAR OF ANISE CINNAMON AND HONEY**

**ІМБИРНИЙ З М'ЯТОЮ ТА ЦИТРУСОВИМИ** 600 мл 55₴  
**GINGER TEA WITH CITRUS AND MINT**

**ЧАЙ ЧОРНИЙ КЛАСИЧНИЙ «ЗОЛОТИЙ РАВЛИК»** 600 мл 65₴  
**CLASSIC BLACK TEA «GOLDEN SNAIL»**

**ЧАЙ ЗЕЛЕНИЙ «ЗЕЛЕНИЙ РАВЛИК»** 600 мл 65₴  
**GREEN TEA «GREEN SNAIL»**

## ДОДАТКИ | IN ADDITION TO DRINKS

<b>МОЛОКО</b> MILK	50 мл	10₴	<b>ВЕРШКИ</b> CREAM	50 мл	15₴
<b>ЛИМОН</b> LEMON	25 г	10₴	<b>МЕД</b> HONEY	25 г	10₴

**FACEBOOK**



**INSTAGRAM**

